

**Zeitschrift:** ASMZ : Sicherheit Schweiz : Allgemeine schweizerische Militärzeitschrift  
**Herausgeber:** Schweizerische Offiziersgesellschaft  
**Band:** 173 (2007)  
**Heft:** 9  
  
**Vorwort:** Fliegen im Ausland - für die Luftwaffe ist das Routine

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Fliegen im Ausland – für die Luftwaffe ist das Routine

Traditionell werden in der Septemбераusgabe der ASMZ Themen mit Schwergewicht aus dem Bereich der Luftwaffe behandelt. Dieses Jahr soll aufgezeigt werden, dass die Luftwaffe schon seit Jahren systematisch



im Ausland trainiert und mit den Helikoptern auch sehr wertvolle Einsätze im Ausland durchführt.

In drei Artikeln ist von Schweizer Militärpiloten die Rede, welche im Ausland tätig waren oder sind. Haben

Sie gewusst, dass ein Schweizer Pilot in der «Battle of Britain», 1940, aktiv mitgeflogen ist? Oder dass heute in Manching, bei München, ein Schweizer Testpilot Eurofighters einfliegt? Oder dass ein Schweizer Militärpilot erfolgreich amerikanische Marinepiloten auf dem F/A-18 in den USA ausgebildet hat? Die vorliegende ASMZ informiert Sie über diese wenig bekannten Tätigkeiten.

Alle Aktivitäten im Ausland haben massgeblich zum heutigen hohen Ausbildungsstand der Luftwaffe beigetragen. Man kann nachweisen, dass ohne die Ausbildung und das Training im Ausland die Fähigkeit, im Ernstfall effizient eingesetzt werden zu können, auf einem deutlich niedrigeren Stand wäre. Die politischen Diskussionen über Opportunität des Trainings im Ausland sind aus Sicht der Luftwaffe wenig plausibel. Es macht doch keinen Sinn, enorme Investitionen in militärisches Material zu tätigen und dann die Ausbildung wegen Restriktionen im Inland nicht dort konsequent zu vervollständigen, wo es möglich ist – nämlich im befreundeten Ausland.

Generell befindet sich die Luftwaffe zurzeit in einer Phase der Konsolidierung. Schon bald werden aber neue Herausforderungen – vor allem im politischen Bereich – zu meistern sein. Beispielsweise: Die Weber-Volksinitiative «Gegen Kampfjetlärm in Tourismusgebieten», deren Annahme ein effizientes Training der Luftwaffe in der Schweiz praktisch verunmöglichen würde.

Nach 2010 wird die Ablösung der F-5E/F mit rund 30 neuen Kampfflugzeugen fällig. Der Sollbestand der Schweizer Luftwaffe soll dann noch etwa 60 (+) Jetflugzeuge umfassen.

Die fällige Beschaffung wird mit Sicherheit Opposition provozieren. Die GSoA hat bereits eine Neuauflage der Anti-F/A-18-Initiative von 1992 angekündigt. Würde auf eine Beschaffung verzichtet, könnte der Luftpolei-Auftrag nicht mehr über längere Zeit durchgeführt werden. Gerade der neutrale Kleinstaat – der sich nicht auf Koalitionspartner stützen kann – könnte dann seine hoheitliche Aufgabe der Wahrung der Souveränität im Luftraum nicht mehr mit genügender Glaubwürdigkeit durchführen. Will man dies in Kauf nehmen?

Die Bekämpfung der Weber-Initiative und die Unterstützung des Tiger-Teil-Ersatzes verlangen einen Schulterchluss aller Akteure, welche für eine effiziente Luftwaffe und damit für eine glaubwürdige Armee eintreten. Die Luftwaffe ist zum Schutz unseres Luftraumes von existenzieller Bedeutung. Nur eine gut ausgerüstete und gut ausgebildete Luftwaffe kann den entscheidenden und sinnvollen Beitrag zur Sicherheit und Souveränität unseres Landes leisten.

Rudolf Läubli, Brigadier a D,  
Redaktor ASMZ,  
3098 Köniz